


Je suis fier d'être
Autochtone et je
fais ma part pour
prévenir la
propagation du
VIH dans ma
communauté.
Je veux protéger
ceux que j'aime.

I am proud to be
Aboriginal and I
am doing my part
to prevent the
spread of HIV in
my community.
I want to protect
the people I love.

 Demeure dans le sentier
de la bonne médecine,
cela t'est précieux.

Remain on the Path of
Good Medecine, this is
precious to you.

*Christian Sioui
atitson*

Dr Christian Sioui
Huron Wendat, Wendake
Médecin / Physician

CHICHONTHK SKENONA
ENNONK8ACHABASTI, KYATARAKBI 



LE CERCLE DE L'ESPOIR

Stratégie des Premières Nations et des Inuits du Québec contre le VIH et le Sida

THE CIRCLE OF HOPE

The First Nations and Inuit of Quebec HIV and AIDS Strategy



CSSSPNQL / FNQLHSSC
250, Place Chef Michel Laveau
Wendake Qc G0A 4V0
Téléphone / Phone : (418) 842-1540
Télécopieur / Fax : (418) 842-7045
Site Web Site : www.cssspnql.com



Santé
Canada Health
Canada